

Araudi berriaren gaineko komunikatua Comunicado sobre el nuevo reglamento

UDALAK, HERRITARREN PARTE HARTZE ATZERAKO ARAUDIA ONARTU DU.

**ATZERA PAUSU BAT:
ARAUDI GUTXIEGIAZ 25 URTE PASA
ONDOREN, BERRIA TXARRAGOA DA**

Araudiaren berrikuste prozesuan zuzendutako eztabaidak eginez justifikatu egin da Udala, baina ez dute jaso emandako eta eztabaidatutako ideia askoetako inongorik.

Arrazoi horrengatik, Udaleko Osoko Bilkuran Martxoaren 30ean onartutako Araudirako zuzenketa hauek aurkeztuko ditugu.

Proposatzen ditugun zuzenketarik adierazgarrienak hauek dira:

- *Udal-administrazioaren DESZENTRALIZAZIOA mantentzea. Hau aurreko Araudiko iparra zen eta orain desagertu egin da, Udalak ez dielako auzotarrei hurbildu nahi.*
- *Aurreko Araudiaren 15 gai desberdin baino gehiago bere gain hartzen zituzten KONPETENTZIAK MANTENTZEA eskatzen dugu ere. Orain kolpe batez kanporatu dituzte.*
- *AUZOTARREN ORDEZKARITZAREN eta talde politikoaren ordezkarien arteko PAREKOTASUNA ez da politikoei beraien eginkizuna kentzea.*

Araudia, talde politikoaren 13 eta auzo-elkarteetako 5 ordezkari soilik osatzen da, horrela euren proposamenak beti irteten dira. PARTE-HARTZE HERRITARRA benetan egon dadila, gutxienez auzoko ordezkarietako kopuru berdina egon beharko luke.

Eta gainera botorako eskubidea aitortzea beharrezkoa da. Botorako eskubiderik gabe parte-hartzeak ez du zentzurik.

- *Ordezkaritza politikoaren dietetarako eskubidea desagertu dadila nahi dugu, jada bere esleipena dutelako kargu hautatuak*

EL AYUNTAMIENTO HA APROBADO UN REGLAMENTO DE PARTICIPACION CIUDADANA REGRESIVO. UN PASO ATRÁS: DESPUES DE 25 AÑOS CON UN REGLAMENTO INSUFICIENTE, EL NUEVO ES PEOR

El Ayuntamiento se ha justificado realizando un proceso de revisión del Reglamento con debates dirigidos, pero no han recogido ni una línea de las muchas ideas aportadas y debatidas.

Por esa razón, vamos a presentar enmiendas a este Reglamento aprobado el 30 de Marzo en el Pleno del Ayuntamiento.

Las enmiendas más significativas que proponemos son:

- Mantener la DESCENTRALIZACIÓN de la administración municipal. Este era el norte en el anterior Reglamento y ahora desaparece porque no quieren acercar el Ayuntamiento al vecindario.
- También exigimos MANTENER LAS COMPETENCIAS del anterior Reglamento que abarcaban más de 15 temas diferentes. Ahora los eliminan de un plumazo.
- La PARIDAD entre la REPRESENTACIÓN DE LOS VECINOS Y VECINAS y la de los grupos políticos no significa quitarles su papel de cargos electos.

En el reglamento se mantiene una composición desigual de 13 representantes de los grupos políticos y solo 5 de las asociaciones vecinales, así siempre salen sus propuestas. Para que haya una PARTICIPACIÓN CIUDADANA de verdad, al menos, debe haber igual número de representantes de la vecindad que de los grupos políticos.

Y además es necesario reconocer el derecho al voto. Sin derecho a voto no tiene sentido la participación.

- Queremos que desaparezca el derecho a

izateagatik. Beraz, ez dira beharrezkoak ezta justifikagarriak ere. Eta auzotarrenganako konparazio-iraina suposatzen da.

- *Eta auzo bakoitzean beraien arazoak tratatzeko komizioak sortzea ere, eta auzo bakoitzeko ordezkariak Komizioetan parte hartu ahal dezala.*

Herriarren parte hartzea bultzatzeko beharrezkoa da:

- * *Barrutietan auzotarren presentzia handiagoa egotea, talde politiko ordezkariak parekotasunean.*
- * *Harenganako inongo murrizketarik ez dadila egon.*
- * *Erabakiak hartzeko Konpetentzia errealak eta baliabide teknikoak izan ditzatela.*
- * *Bozka eskubidea edukitzea justua da.*
- * *Barrutien lurraldetasuna berrantolatu behar da, gaurko konposizioa desorekatuta dagoelako.*

dietas para los representantes políticos, ya tienen su asignación por cargo electo. No son necesarias, ni justificables. Y son un agravio comparativo para los vecinos.

- Y también, que se creen Comisiones por cada uno de los barrios para tratar problemas propios, y que la representación de estos, pueda participar en las Comisiones.

Consideramos que para una verdadera Participación Ciudadana es necesaria:

- * Una mayor presencia de los vecinos en los distritos, en paridad con la representación de grupos políticos
- * Que no haya ninguna restricción a ella
- * Que tengan competencias reales y medios técnicos para tomar decisiones.
- * Es justo tener derecho a votar
- * Hay que reorganizar la territorialidad de los distritos, la composición actual esta desequilibrada.

Bilbon, 2017ko apirila

Alegazioak Bilboko Udaletxeari igortzea animatzen dugu, erregistroaren bidez nahitaez izan behar dutena. Hartarako, erantsitako testu bat proposatzen dizuegu. **Gogoratu igorpen epea dela Apirilaren 11tik Maiatzaren 26ra arte**, hau da, 30 egun balioduneko, Bizkaia-ko Aldizkari Ofizialeko bere argitalpeneko egunetik kontatzen hasita.

Gure web-ean www.bakarra.net aurki dezakezue informazio gehiago.

Bilbao abril de 2017

Os animamos a que remitáis las alegaciones al Ayuntamiento de Bilbao, siempre por registro. Para ello os proponemos un texto que os remitimos adjunto. **Acordaos que el plazo de remisión de estas es del 11 de Abril hasta el 26 de Mayo**, esto es, 30 días hábiles, que empezarán a contar desde el día de su publicación en el Boletín Oficial de Bizkaia.

Disponéis de mas información en nuestra web www.vecinosbilbao.com



Recibe nuestro saludo / Gure agurrik beroena

Federacion de Asociaciones Vecinales de Bilbao

Bilboko Auzo Elkarteen Federazioa

c/Ronda, 25 entreplanta. BILBAO

faavvbilbao@gmail.com

www.vecinosbilbao.com